

[...]

33.455/II/PN
AMC/GD

Monsieur le Président,

En sa séance du 21 février 2002, la Commission permanente de Contrôle linguistique (CPCL), siégeant sections réunies, a consacré un examen à une plainte contre le fait que dans les Pages Blanches de Promedia, édition 2001/2002, votre établissement n'est mentionné qu'en français. L'adresse est établie uniquement en français et la mention additionnelle "chaufferie" est également unilingue française.

*
* *

En application de l'article 1^{er}, § 1^{er}, 2^o, et § 2, 2^e alinéa, des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées par arrêté royal du 18 juillet 1966 (LLC), et conformément à la jurisprudence constante de la CPCL, les LLC sont applicables aux sociétés de logement locales, sauf en ce qui concerne l'organisation des services, le statut du personnel et les droits acquis par ce dernier (cf. avis 25.140 du 15 décembre 1994).

Les sociétés bruxelloises du logement social sont tenues de suivre le même régime que les services locaux de la région bilingue de Bruxelles-Capitale.

Conformément à l'article 18 des LLC, les services locaux de Bruxelles-Capitale rédigent en français et en néerlandais les avis, les communications et les formulaires destinés au public.

*
* *

Votre société doit être mentionnée dans l'annuaire des téléphones aussi bien en français qu'en néerlandais. Cela s'applique à l'adresse de la société comme à toute autre mention.

Les mentions française et néerlandaise doivent, du point de vue tant du fond que de la forme, être placées sur un pied de stricte égalité.

Les services publics doivent veiller à ce que leurs mentions dans les annuaires des téléphones, même quand elles sont gracieusement offertes par l'éditeur de l'annuaire, soient conformes à la législation linguistique.

La Commission permanente de Contrôle linguistique estime dès lors que la plainte est recevable

et fondée.

Elle vous invite à lui communiquer la suite que vous donnerez au présent avis. Ce, en vue d'une mention correcte dans l'édition suivante des Pages Blanches de Promedia sc.

Copie du présent avis est notifiée à monsieur A. Duquesne, ministre de l'Intérieur, au président de la Société du Logement de la Région bruxelloise, ainsi qu'au plaignant.

Veillez agréer, Monsieur le Président, l'expression de ma considération distinguée.

Le président,

[...]